

Το έγγραφο αυτό συνιστά βοήθημα τεκμηρίωσης και δεν δεσμεύει τα κοινοτικά όργανα

► **B**

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 616/2007 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 4ης Ιουνίου 2007

για το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης κοινοτικών δασμολογικών ποσοστώσεων για το κρέας
πουλερικών καταγωγής Βραζιλίας, Ταϊλάνδης και άλλων τρίτων χωρών

(ΕΕ L 142 της 5.6.2007, σ. 3)

Τροποποιείται από:

		Επίσημη Εφημερίδα		
		αριθ.	σελίδα	ημερομηνία
► <u>M1</u>	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1549/2007 της Επιτροπής της 20ής Δεκεμβρίου 2007	L 337	75	21.12.2007
► <u>M2</u>	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1181/2008 της Επιτροπής της 28ης Νοεμβρίου 2008	L 319	47	29.11.2008
► <u>M3</u>	Κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 257/2011 της Επιτροπής της 16ης Μαρτίου 2011	L 70	1	17.3.2011



ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΚ) αριθ. 616/2007 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 4ης Ιουνίου 2007

για το άνοιγμα και τον τρόπο διαχείρισης κοινοτικών δασμολογικών ποσοτώσεων για το κρέας πουλερικών καταγωγής Βραζιλίας, Ταϊλάνδης και άλλων τρίτων χωρών

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

Έχοντας υπόψη:

τη συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινότητας,

τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2777/75 του Συμβουλίου, της 29ης Οκτωβρίου 1975, περί κοινής οργάνωσης αγοράς στον τομέα του κρέατος πουλερικών ⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 6 παράγραφος 1,

την απόφαση 2007/360/ΕΚ του Συμβουλίου, της 29ης Μαΐου 2007, σχετικά με τη σύναψη συμφωνιών υπό μορφή συμφωνηθέντων πρακτικών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Ομοσπονδιακής Δημοκρατίας της Βραζιλίας και μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και του Βασιλείου της Ταϊλάνδης για την τροποποίηση των παραχωρήσεων όσον αφορά τα κρέατα πουλερικών, δυνάμει του άρθρου XXVIII της Γενικής Συμφωνίας Δασμών και Εμπορίου του 1994 (ΓΣΔΕ του 1994) ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 2,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Σύμφωνα με τις συμφωνίες που συνήφθησαν υπό μορφή συμφωνηθέντων πρακτικών μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και αντιστοίχως της Ομοσπονδιακής Δημοκρατίας της Βραζιλίας και του Βασιλείου της Ταϊλάνδης δυνάμει του άρθρου XXVIII της ΓΣΔΕ του 1994, για την τροποποίηση των παραχωρήσεων όσον αφορά τα πουλερικά στον πίνακα CXL της ΕΚ που προσαρτάται στη ΓΣΔΕ του 1994 οι οποίες εγκρίθηκαν με την απόφαση 2007/360/ΕΚ, η Κοινότητα οφείλει να ανοίξει δασμολογικές ποσοτώσεις για την εισαγωγή ορισμένων ποσοτήτων προϊόντων στον τομέα του κρέατος πουλερικών. Μεγάλο μέρος των ποσοτήτων αυτών διατίθεται για τη Βραζιλία και την Ταϊλάνδη και το υπόλοιπο για άλλες τρίτες χώρες.
- (2) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1291/2000 της Επιτροπής, της 9ης Ιουνίου 2000, για τις κοινές λεπτομέρειες εφαρμογής του καθεστώτος των πιστοποιητικών εισαγωγής, εξαγωγής και προκαθορισμού για τα γεωργικά προϊόντα ⁽³⁾ και ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1301/2006 της Επιτροπής, της 31ης Αυγούστου 2006, για τη θέσπιση κοινών κανόνων για τον τρόπο διαχείρισης των δασμολογικών ποσοτώσεων εισαγωγής γεωργικών προϊόντων, των οποίων η διαχείριση πραγματοποιείται με σύστημα πιστοποιητικών εισαγωγής ⁽⁴⁾ πρέπει να εφαρμόζονται, εκτός αντιθέτων διατάξεων του παρόντος κανονισμού.

⁽¹⁾ ΕΕ L 282 της 1.11.1975, σ. 77. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 679/2006 (ΕΕ L 119 της 4.5.2006, σ. 1).

⁽²⁾ ΕΕ L 138 της 30.5.2007, σ. 10.

⁽³⁾ ΕΕ L 152 της 24.6.2000, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1913/2006 (ΕΕ L 365 της 21.12.2006, σ. 52).

⁽⁴⁾ ΕΕ L 238 της 1.9.2006, σ. 13. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 533/2007 (ΕΕ L 125 της 15.5.2007, σ. 9).

▼ B

- (3) Προκειμένου να διασφαλιστεί ο τακτικός ρυθμός των εισαγωγών, είναι σκόπιμο, για τις μεγαλύτερες ποσότητες προϊόντων που καλύπτονται από τις δασμολογικές ποσοστώσεις, να υποδιαιρεθεί σε πολλές υποπεριόδους η περίοδος ποσόστωσης από την 1η Ιουλίου έως τις 30 Ιουνίου του επόμενου έτους. Σε κάθε περίπτωση, ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1301/2006 περιορίζει τη διάρκεια ισχύος των πιστοποιητικών μέχρι την τελευταία ημέρα της περιόδου της δασμολογικής ποσόστωσης.
- (4) Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 580/2007 του Συμβουλίου, της 29ης Μαΐου 2007, για την εφαρμογή των συμφωνιών υπό μορφή συμφωνηθέντων πρακτικών που συνήφθησαν μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Βραζιλίας και μεταξύ της Ευρωπαϊκής Κοινότητας και της Ταϊλάνδης δυνάμει του άρθρου XXVIII της Γενικής Συμφωνίας Δασμών και Εμπορίου του 1994 (ΓΣΔΕ 1994), και για την τροποποίηση και συμπλήρωση του παραρτήματος I του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2658/87 περί της δασμολογικής και στατιστικής ονοματολογίας και του κοινού δασμολογίου⁽¹⁾ άρχισε να ισχύει στις 31 Μαΐου 2007. Προκειμένου να διασφαλιστεί η συνέχεια των εισαγωγών κρέατος πουλερικών στην Κοινότητα, είναι σκόπιμο να προβλεφθούν ορισμένα μεταβατικά μέτρα μεταξύ της 31ης Μαΐου 2007 και της 30ής Ιουνίου 2007.
- (5) Πρέπει να διασφαλιστεί η διαχείριση των δασμολογικών ποσοστώσεων μέσω πιστοποιητικών εισαγωγής. Για το σκοπό αυτό, είναι σκόπιμο να προσδιοριστούν οι λεπτομέρειες υποβολής των αιτήσεων και τα στοιχεία που πρέπει να εμφανίζονται στις αιτήσεις και στα πιστοποιητικά.
- (6) Σύμφωνα με το άρθρο 6 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2777/75 πρέπει αφενός να λαμβάνονται υπόψη οι ανάγκες εφοδιασμού της κοινοτικής αγοράς και η ανάγκη διαφύλαξης της ισορροπίας αυτής, και αφετέρου να αποφεύγεται οιαδήποτε διάκριση μεταξύ των ενδιαφερομένων επιχειρηματιών. Οι ποσότητες των ποσοστώσεων εισαγωγής που πρέπει να ανοιχθούν είναι ισοδύναμες με το σύνολο των κοινοτικών εισαγωγών κρέατος πουλερικών. Κατά συνέπεια, οι μεταποιητές κρέατος πουλερικών πρέπει να καταστούν επιλέξιμοι ανεξάρτητα από τις δραστηριότητές τους στις συναλλαγές με τρίτες χώρες και πρέπει να έχουν τη δυνατότητα να ζητούν πιστοποιητικά εισαγωγής. Επειδή υπάρχει εγγενής κίνδυνος κερδοσκοπίας στο συγκεκριμένο καθεστώς στον τομέα του κρέατος πουλερικών, πρέπει να καθοριστούν ακριβείς όροι για την πρόσβαση των επιχειρηματιών στο εν λόγω καθεστώς.
- (7) Προκειμένου να εξασφαλιστεί η ορθή διαχείριση της δασμολογικής ποσόστωσης, το ποσόν της εγγύησης για τα πιστοποιητικά εισαγωγής θα πρέπει να οριστεί σε 50 ευρώ ανά 100 χιλιόγραμμα.
- (8) Προς το συμφέρον των επιχειρηματιών, πρέπει να προβλεφθεί ο καθορισμός από την Επιτροπή των ποσοτήτων για τις οποίες δεν υποβλήθηκε αίτηση και οι οποίες θα προστεθούν στην επόμενη υποπερίοδο.

(¹) ΕΕ L 138 της 30.5.2007, σ. 1.

▼B

- (9) Η θέση σε ελεύθερη κυκλοφορία των προϊόντων που εισήχθησαν στο πλαίσιο ορισμένων ποσοστάσεων οι οποίες ανοίχθηκαν με τον παρόντα κανονισμό πρέπει να υπόκειται στην προσκόμιση πιστοποιητικού καταγωγής που έχει εκδοθεί από τις αρχές της Βραζιλίας και της Ταϊλάνδης σύμφωνα με τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 2454/93 της Επιτροπής, της 2ας Ιουλίου 1993, για τον καθορισμό ορισμένων διατάξεων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2913/92 του Συμβουλίου για τη θέσπιση του κοινοτικού τελωνειακού κώδικα ⁽¹⁾.
- (10) Λαμβανομένου υπόψη του γεγονότος ότι η περίοδος ποσόστωσης και οι υποπερίοδοι ποσόστωσης αρχίζουν την 1η Ιουλίου 2007 και ότι οι αιτήσεις πιστοποιητικών πρέπει να υποβληθούν πριν από την ημερομηνία αυτή, είναι σκόπιμο ο παρών κανονισμός να αρχίσει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του.
- (11) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της επιτροπής διαχείρισης κρέατος πουλερικών και αυγών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

1. Οι δασμολογικές ποσοστάσεις που περιλαμβάνονται στο παράρτημα I του παρόντος κανονισμού ανοίγονται για την εισαγωγή των προϊόντων τα οποία αφορούν οι συμφωνίες μεταξύ της Κοινότητας και της Βραζιλίας και της Ταϊλάνδης, που εγκρίθηκαν με την απόφαση 2007/360/ΕΚ.

Οι δασμολογικές ποσοστάσεις ανοίγονται σε ετήσια βάση για την περίοδο από την 1η Ιουλίου έως τις 30 Ιουνίου.

2. Η ποσότητα των προϊόντων που υπάγονται στις ποσοστάσεις της παραγράφου 1, το εφαρμοστέο ποσοστό του δασμού, οι αύξοντες αριθμοί καθώς και οι αριθμοί της αντίστοιχης ομάδας καθορίζονται στο παράρτημα I.

Άρθρο 2

Εφαρμόζονται οι διατάξεις των κανονισμών (ΕΚ) αριθ.1291/2000 και (ΕΚ) αριθ. 1301/2006 της Επιτροπής, εκτός αντιθέτων διατάξεων του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 3

1. Εκτός από την ομάδα 3, η ποσότητα που καθορίζεται για την ετήσια περίοδο ποσόστωσης κατανέμεται σε 4 υποπεριόδους ως εξής:

- α) 30 % από 1ης Ιουλίου έως 30 Σεπτεμβρίου·
- β) 30 % από 1ης Οκτωβρίου έως 31 Δεκεμβρίου·
- γ) 20 % από 1ης Ιανουαρίου έως 31 Μαρτίου·
- δ) 20 % από 1ης Απριλίου έως 30 Ιουνίου.

2. Η ετήσια ποσότητα που καθορίζεται για την ομάδα 3 δεν υποδιαιρείται σε υποπεριόδους.

⁽¹⁾ ΕΕ L 253 της 11.10.1993, σ. 1. Κανονισμός όπως τροποποιήθηκε τελευταία με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 214/2007 (ΕΕ L 62 της 1.3.2007, σ. 6).

▼ M3

3. Οι ετήσιες ποσότητες που καθορίζονται για την ομάδα 5 αποτελούν αντικείμενο διαχείρισης που επιτυγχάνεται με την παραχώρηση δικαιωμάτων εισαγωγής σε πρώτο στάδιο και την έκδοση αδειών εισαγωγής σε δεύτερο.

Άρθρο 4

1. Για την εφαρμογή του άρθρου 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1301/2006 όσον αφορά τους ομίλους εκτός της ομάδας 5, οι αιτούντες την έκδοση άδειας εισαγωγής, κατά την υποβολή της πρώτης αίτησής τους, όσον αφορά δεδομένη περίοδο της δασμολογικής ποσόστωσης, αποδεικνύουν ότι εισήγαγαν, κατά τη διάρκεια εκάστης των δύο περιόδων που αναφέρονται στο ανωτέρω άρθρο 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1301/2006, τουλάχιστον 50 τόνους προϊόντων που υπάγονται στο παράρτημα Ι μέρος XX του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 του Συμβουλίου ⁽¹⁾ ή παρασκευάσματα που αντιστοιχούν στον κωδικό ΣΟ 0210 99 39.

Για την εφαρμογή του άρθρου 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1301/2006 όσον αφορά την ομάδα 5, οι αιτούντες την έκδοση άδειας εισαγωγής, κατά την υποβολή της πρώτης αίτησής τους, όσον αφορά δεδομένη περίοδο της δασμολογικής ποσόστωσης, οφείλουν να αποδείξουν ότι εισήγαγαν τουλάχιστον 250 τόνους προϊόντων που υπάγονται στο παράρτημα Ι μέρος XX του κανονισμού, (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 ή παρασκευάσματα που αντιστοιχούν στον κωδικό ΣΟ 0210 99 39 κατά τη διάρκεια εκάστης των δύο περιόδων που αναφέρονται στο ανωτέρω άρθρο 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1301/2006.

Στις αιτήσεις αδειών αναφέρεται μόνον ένας από τους αύξοντες αριθμούς που καθορίζονται στο παράρτημα Ι του παρόντος κανονισμού.

2. Κατά παρέκκλιση των διατάξεων του άρθρου 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1301/2006 καθώς και του πρώτου εδαφίου της παραγράφου Ι του παρόντος άρθρου, οι αιτούντες την έκδοση άδειας εισαγωγής μπορούν επίσης να αποδεικνύουν, κατά την υποβολή της πρώτης αίτησής τους για δεδομένη περίοδο της δασμολογικής ποσόστωσης, ότι στη διάρκεια εκάστης των δύο περιόδων που αναφέρονται στο άρθρο 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1301/2006, μεταποίησαν τουλάχιστον 1 000 τόνους κρέατος πουλερικών που υπάγονται στους κωδικούς ΣΟ 0207 ή 0210 για παρασκευάσματα κρέατος πουλερικών που υπάγονται στον κωδικό 1602 που καλύπτεται από τον κανονισμό (ΕΟΚ) αριθ. 1234/2007 ή για ομογενοποιημένα παρασκευάσματα που υπάγονται στον κωδικό ΣΟ 1602 10 00 τα οποία δεν περιέχουν άλλο κρέας εκτός από το κρέας πουλερικών.

Για τους σκοπούς της παρούσας παραγράφου νοείται ως «μεταποιητής» κάθε πρόσωπο που έχει καταχωρισθεί στο εθνικό μητρώο ΦΠΑ του κράτους μέλους στο οποίο έχει την έδρα του, ο οποίος προσκομίζει αποδείξεις της μεταποιητικής του δραστηριότητας, με τη μορφή κάθε εμπορικού εγγράφου, εφόσον τοιουτοτρόπως ικανοποιείται το εκάστοτε κράτος μέλος.

3. Οι επιχειρήσεις που προκύπτουν από τη συγχώνευση επιχειρήσεων που έχουν πραγματοποιήσει εισαγωγές ποσοτήτων αναφοράς, δύνανται να χρησιμοποιούν τις εν λόγω ποσότητες αναφοράς ως βάση για τις αιτήσεις τους.

⁽¹⁾ ΕΕ L 299 της 16.11.2007, σ. 1.

▼ M3

4. Κατά παρέκκλιση των διατάξεων του άρθρου 6 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1301/2006, για τους αριθμούς ομάδας 3, 6 και 8, κάθε αιτών δύναται να υποβάλει περισσότερες της μίας αιτήσεις αδειών εισαγωγής για τα προϊόντα που υπάγονται σε μόνο μία ομάδα, εφόσον τα εν λόγω προϊόντα προέρχονται από διαφορετικές χώρες. Οι αιτήσεις, εκάστη των οποίων επιτρέπεται να αφορά μία μόνο χώρα καταγωγής, υποβάλλονται συγχρόνως στην αρμόδια αρχή του κράτους μέλους. Θεωρούνται ως ενιαία αίτηση ως προς το ανώτατο όριο που αναφέρεται στην παράγραφο 5 του παρόντος άρθρου.

5. Για ομάδες εκτός της υπ' αριθ. 5, οι αιτήσεις αδειών πρέπει να αφορούν τουλάχιστον 100 τόνους και, κατ' ανώτατο όριο το 10 % της διαθέσιμης ποσότητας για τη συγκεκριμένη ποσόστωση κατά τη διάρκεια της συγκεκριμένης περιόδου ή υποπεριόδου.

Ωστόσο:

α) για τις ομάδες 2 και 3, η μέγιστη ποσότητα για τις αιτήσεις που υποβάλλονται σχετικά με την έκδοση άδειας ή την έγκριση δικαιωμάτων εισαγωγής θα ανέρχεται στο 5 % της διαθέσιμης ποσότητας για τη συγκεκριμένη ποσόστωση κατά την εν λόγω περίοδο ή υποπερίοδο·

β) για τις ομάδες 3, 6 και 8 η ελάχιστη ποσότητα για τις αιτήσεις αδειάς, μειώνεται σε 10 τόνους.

Για την ομάδα 5 οι αιτήσεις για δικαιώματα εισαγωγής πρέπει να αφορούν τουλάχιστον 100 τόνους και, κατ' ανώτατο όριο, το 10 % της διαθέσιμης ποσότητας για τη συγκεκριμένη ποσόστωση κατά τη διάρκεια της συγκεκριμένης υποπεριόδου.

6. Εξαιρουμένων των ομάδων 3, 6 και 8, οι εκδιδόμενες άδειες συνεπάγονται την υποχρέωση εισαγωγής μόνο από τη χώρα που έχει καθοριστεί. Για τις ομάδες που αφορά η συγκεκριμένη υποχρέωση, η εκάστοτε χώρα καταγωγής αναγράφεται στη θέση 8 της αίτησης και στην εκδιδόμενη άδεια ενώ σημειώνεται δίπλα με σταυρό και η ένδειξη «ναι».

7. Στη θέση 20 της αίτησης για την έκδοση αδειάς και στην ίδια την άδεια περιλαμβάνεται μία από τις ενδείξεις που παρατίθενται στο παράρτημα II μέρος Α.

Στη θέση 24 των εκδιδόμενων αδειών αναγράφεται μία από τις ενδείξεις που παρατίθενται στο παράρτημα II μέρος Β.

Για τα προϊόντα των ομάδων 3 και 6 αναγράφεται στη θέση 24 της άδειας μία από τις ενδείξεις που παρατίθενται στο παράρτημα II μέρος Γ.

Για τα προϊόντα της ομάδας 8 αναγράφεται στη θέση 24 της άδειας μία από τις ενδείξεις που παρατίθενται στο παράρτημα II μέρος Δ.

Άρθρο 5

1. Οι αιτήσεις για δικαιώματα εισαγωγής για την ομάδα 5 και για την έκδοση αδειών εισαγωγής για τις άλλες ομάδες υποβάλλονται μόνο κατά το πρώτο επταήμερο του τρίτου μήνα που προηγείται κάθε υποπεριόδου ή για την ομάδα 3, κατά το πρώτο επταήμερο του τρίτου μήνα που προηγείται της περιόδου ποσόστωσης.

Ωστόσο, οι αιτήσεις για δικαιώματα εισαγωγής που αφορούν την ομάδα 5 και την υποπερίοδο από 1ης Ιουλίου 2011, μπορούν να υποβληθούν μόνο κατά τις πρώτες επτά ημέρες του Μαΐου 2011.

▼ **M3**

2. Καταβάλλεται εγγύηση ύψους 50 ευρώ ανά 100 χιλιόγραμμα κατά την υποβολή της αίτησης άδειας γι' άλλες ομάδες εκτός από την ομάδα 5. Ωστόσο, για τις αιτήσεις έκδοσης άδειας που αφορούν τις ομάδες αριθ. 1, 4 και 7, η εγγύηση ορίζεται σε 10 ευρώ ανά 100 χλγρ., ενώ για τις αιτήσεις έγκρισης δικαιωμάτων εισαγωγής για την ομάδα 5, η εγγύηση ανέρχεται σε 6 ευρώ ανά 100 χλγρ.

3. Τα κράτη μέλη κοινοποιούν στην Επιτροπή, έως τη δέκατη τέταρτη ημέρα του μήνα κατά τον οποίο υποβάλλονται οι αιτήσεις, τις συνολικά απαιτούμενες ποσότητες σε χιλιόγραμμα, όπως κατανέμονται ανά ομάδα και καταγωγή.

4. Τα δικαιώματα εισαγωγής εγκρίνονται και οι άδειες εισαγωγής εκδίδονται από την εικοστή τρίτη ημέρα του μήνα υποβολής των αιτήσεων και το αργότερο μέχρι την τελευταία ημέρα του εν λόγω μήνα. Τα δικαιώματα εισαγωγής ισχύουν από την πρώτη ημέρα της υποπεριόδου για την οποία έχει κατατεθεί αίτηση και μέχρι την 30ή Ιουνίου της ίδιας περιόδου εισαγωγής δίχως να είναι μεταβιβάσιμα.

5. Για την ομάδα 5, οι αιτήσεις για άδειες εισαγωγής μπορούν να υποβληθούν αποκλειστικά στο κράτος μέλος στο οποίο ο αιτών έχει αποκτήσει δικαιώματα εισαγωγής. Γι' αυτή την ομάδα, οι άδειες εκδίδονται ύστερα από αίτηση και στο όνομα του εμπορευομένου στον οποίον εκχωρήθηκαν τα δικαιώματα εισαγωγής.

Για την ομάδα 5 κατατίθεται εγγύηση 75 ευρώ ανά 100 χλγρ. από τον φορέα εκμετάλλευσης κατά την έκδοση της άδειας εισαγωγής. Κάθε έκδοση άδειας εισαγωγής συνεπάγεται αντίστοιχη μείωση των αποκτηθέντων δικαιωμάτων εισαγωγής με παράλληλη, αναλογική και άνευ καθυστέρησης αποδέσμευση των εγγυήσεων εισαγωγής που είχαν κατατεθεί σύμφωνα με την παράγραφο 2.

6. Οι αιτήσεις έκδοσης αδειών εισαγωγής καλύπτουν τη συνολική ποσότητα των αποδοθέντων δικαιωμάτων εισαγωγής. Η υποχρέωση αυτή αποτελεί πρωτογενή απαίτηση κατά την έννοια του άρθρου 20 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2220/85 της Επιτροπής⁽¹⁾

Άρθρο 6

1. Κατά παρέκκλιση των διατάξεων του άρθρου 11 παράγραφος 1 δεύτερο εδάφιο του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1301/2006, τα κράτη μέλη κοινοποιούν στην Επιτροπή:

α) για όλες τις ομάδες εκτός της ομάδας 5 και όχι αργότερα από τη δέκατη ημέρα του μήνα που ακολουθεί εκείνον κατά τον οποίο έχουν κατατεθεί οι αιτήσεις, τις ποσότητες που καλύπτονται από τις ήδη εκδοθείσες άδειες·

β) για την ομάδα 5 και όχι αργότερα από τη δέκατη ημέρα του μήνα που ακολουθεί κάθε περίοδο, τις ποσότητες που καλύπτονται από τις ήδη εκδοθείσες άδειες κατά την εν λόγω υποπερίοδο.

2. Τα κράτη μέλη κοινοποιούν στην Επιτροπή, πριν από το τέλος του τέταρτου μήνα που έπεται κάθε ετήσιας περιόδου, τις ποσότητες, που πράγματι ετέθησαν σε ελεύθερη κυκλοφορία βάσει του παρόντος κανονισμού κατά τη διάρκεια της σχετικής περιόδου.

⁽¹⁾ ΕΕ L 205 της 3.8.1985, σ. 5.

▼ M3

3. Κατά παρέκκλιση από το άρθρο 11 παράγραφος 1 δεύτερο εδάφιο του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1301/2006, τα κράτη μέλη κοινοποιούν στην Επιτροπή τις ποσότητες που καλύπτονται από αχρησιμοποίητες ή μερικώς αξιοποιηθείσες άδειες εισαγωγής και οι οποίες αντιστοιχούν στη διαφορά μεταξύ των ποσοτήτων που έχουν καταγραφεί στο πίσω μέρος των αδειών εισαγωγής και των ποσοτήτων για τις οποίες εκδόθηκαν:

- α) για πρώτη φορά μαζί με τις κοινοποιήσεις που αναφέρονται στο άρθρο 5 παράγραφος 3 του παρόντος κανονισμού σχετικά με τις αιτήσεις που υποβλήθηκαν για την τελευταία υποπερίοδο της ετήσιας περιόδου ποσόστωσης·
- β) για δεύτερη φορά μέχρι το τέλος του τέταρτου μήνα μετά το τέλος κάθε ετήσιας περιόδου για τις ποσότητες που δεν έχουν ακόμη κοινοποιηθεί κατά τη στιγμή της πρώτης κοινοποίησης που προβλέπεται στο στοιχείο α).

Για την ομάδα 3, δεν ισχύει η κοινοποίηση που αναφέρεται στο πρώτο εδάφιο στοιχείο α).

4. Οι ποσότητες που καλύπτονται από τις παραγράφους 1 και 3 εκφράζονται σε χλγρ. και ανά ομάδα. Οι ποσότητες που αναφέρονται στην παράγραφο 2 πρέπει να εκφράζονται σε χλγρ. και να κατανέμονται ανά ομάδα και καταγωγή.

▼ B*Άρθρο 7*

1. Κατά παρέκκλιση από το άρθρο 23 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1291/2000, η διάρκεια ισχύος των πιστοποιητικών εισαγωγής ανέρχεται σε εκατόν πενήντα ημέρες από την πρώτη ημέρα της υποπεριόδου ή της περιόδου για την οποία εκδόθηκαν.

▼ M3

Ωστόσο, για την ομάδα 5, οι άδειες ισχύουν για 15 εργάσιμες ημέρες από την ημερομηνία της πραγματικής έκδοσής τους, σύμφωνα με το άρθρο 22 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 376/2008 της Επιτροπής⁽¹⁾. Τα δικαιώματα εισαγωγής ισχύουν από την πρώτη ημέρα της υποπεριόδου για την οποία έχει κατατεθεί αίτηση και μέχρι την 30ή Ιουνίου της αντίστοιχης περιόδου ποσόστωσης.

▼ B

2. Με την επιφύλαξη του άρθρου 9 παράγραφος 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1291/2000, η μεταβίβαση των δικαιωμάτων που απορρέουν από τα πιστοποιητικά περιορίζεται στους δικαιοδόχους οι οποίοι πληρούν τους όρους επιλεξιμότητας του άρθρου 5 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1301/2006 και του άρθρου 4 παράγραφοι 1 και 2 του παρόντος κανονισμού.

⁽¹⁾ EE L 114 της 26.4.2008, σ. 3.

▼ B*Άρθρο 8*

1. Η θέση σε ελεύθερη κυκλοφορία στο πλαίσιο των ποσοτώσεων που αναφέρονται στο άρθρο 1 του παρόντος κανονισμού υπόκειται στην προσκόμιση πιστοποιητικού καταγωγής που έχει εκδοθεί από τις αρμόδιες αρχές της Βραζιλίας (για τις ομάδες 1, 4 και 7) και της Ταϊλάνδης (για τις ομάδες 2 και 5) σύμφωνα με τα άρθρα 55 έως 65 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2454/93.

2. Η παράγραφος 1 δεν εφαρμόζεται στις ομάδες 3, 6 και 8.

Άρθρο 9

Ως μεταβατικό μέτρο, οι εισαγωγές των προϊόντων που υπάγονται στους κωδικούς 0210 99 39, 1602 32 19 και 1602 31, οι οποίες πραγματοποιούνται μεταξύ της 31ης Μαΐου και της 30ής Ιουνίου 2007 εξακολουθούν να υπόκεινται στους δασμούς που ισχύουν στις 30 Μαΐου 2007.

Άρθρο 10

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Το άρθρο 9 εφαρμόζεται από τις 31 Μαΐου 2007.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

▼ B**ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ Ι****Κρέας πουλερικών αλατισμένο ή σε άρμη (*)**

Χώρα	Αριθμός ομάδας	Αύξων αριθμός	Κωδικός ΣΟ	Δασμός %	Ετήσιες ποσότητες (σε τόνους)
Βραζιλία	1	09.4211	ex 0210 99 39	15,4	170 807
Ταϊλάνδη	2	09.4212	ex 0210 99 39	15,4	92 610
Άλλες	3	09.4213	ex 0210 99 39	15,4	828

(*) Η εφαρμογή του προτιμησιακού καθεστώτος καθορίζεται βάσει του κωδικού ΣΟ και υπό τον όρο ότι το συγκεκριμένο κρέας, αλατισμένο ή σε άρμη, είναι κρέας πουλερικών που υπάγεται στον κωδικό ΣΟ 0207.

Παρασκευάσματα κρέατος πουλερικών

Χώρα	Αριθμός ομάδας	Αύξων αριθμός	Κωδικός ΣΟ	Δασμός %	Ετήσιες ποσότητες (σε τόνους)
Βραζιλία	4	09.4214	1602 32 19	8	79 477
Ταϊλάνδη	5	09.4215	1602 32 19	8	160 033
Άλλες	6	09.4216	1602 32 19	8	11 443

Γαλοπούλες

Χώρα	Αριθμός ομάδας	Αύξων αριθμός	Κωδικός ΣΟ	Δασμός %	Ετήσιες ποσότητες (σε τόνους)
Βραζιλία	7	09.4217	1602 31	8,5	92 300
Άλλες	8	09.4218	1602 31	8,5	11 596

▼B

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ ΙΙ

A. Ενδείξεις που αναφέρονται στο άρθρο 4 παράγραφος 7 πρώτο εδάφιο:

στα βουλγαρικά:	Регламент (ΕΟ) № 616/2007.
στα ισπανικά:	Reglamento (CE) nº 616/2007.
στα τσεχικά:	Nařízení (ES) č. 616/2007.
στα δανικά:	Forordning (EF) nr. 616/2007.
στα γερμανικά:	Verordnung (EG) Nr. 616/2007.
στα εσθονικά:	Määrus (EÜ) nr 616/2007.
στα ελληνικά:	Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 616/2007.
στα αγγλικά:	Regulation (EC) No 616/2007.
στα γαλλικά:	Règlement (CE) nº 616/2007.
στα ιταλικά:	Regolamento (CE) n. 616/2007.
στα λεττονικά:	Regula (ΕΚ) Nr. 616/2007.
στα λιθουανικά:	Reglamentas (EB) Nr. 616/2007.
στα ουγγρικά:	616/2007/EK rendelet.
στα μαλτέζικα:	Ir-Regolament (KE) Nru 616/2007.
στα ολλανδικά:	Verordening (EG) nr. 616/2007.
στα πολωνικά:	Rozporządzenie (WE) nr 616/2007.
στα πορτογαλικά:	Regulamento (CE) n.º 616/2007.
στα ρουμανικά:	Regulamentul (CE) nr. 616/2007.
στα σλοβακικά:	Nariadenie (ES) č. 616/2007.
στα σλοβενικά:	Uredba (ES) št. 616/2007.
στα φινλανδικά:	Asetus (EY) N:o 616/2007.
στα σουηδικά:	Förordning (EG) nr 616/2007.

▼M1

B. Ενδείξεις που αναφέρονται στο άρθρο 4 παράγραφος 7 δεύτερο εδάφιο:

Στα βουλγαρικά:	Намаляване на ОМТ, както предвижда Регламент (ΕΟ) № 616/2007 <i>B deüctwie om ...</i>
Στα ισπανικά:	reducción del AAC tal como prevé el Reglamento (CE) nº 616/2007 <i>Válida desde el ...</i>
Στα τσεχικά:	Snížení celní sazby podle nařízení (ES) č. 616/2007 <i>Platné ode dne ...</i>
Στα δανικά:	Nedsættelse af FFT-toldsatser, jf. forordning (EF) nr. 616/2007 <i>Gyldig fra den ...</i>
Στα γερμανικά:	Ermäßigung des Zollsatzes des GZT gemäß der Verordnung (EG) Nr. 616/2007 <i>Gültig ab dem ...</i>
Στα εσθονικά:	ühise tollitariifistiku maksimumäära vähendamise vastavalt määrusele (EÜ) nr 616/2007 <i>Kehtib alates ...</i>

▼ M1

Στα ελληνικά:	μείωση του δασμού του ΚΔ όπως προβλέπεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 616/2007 <i>Ισχύει από ...</i>
Στα αγγλικά:	reduction of CCT duty pursuant to Regulation (EC) No 616/2007 <i>valid from ...</i>
Στα γαλλικά:	réduction du TDC comme prévu au règlement (CE) n° 616/2007 <i>Valable à partir du ...</i>
Στα ιταλικά:	riduzione del dazio TDC come prevede il regolamento (CE) n. 616/2007 <i>Valido a decorrere dal ...</i>
Στα λεττονικά:	Kopējā muitas tarifa (KMT) samazinājums, kā paredzēts Regulā (EK) Nr. 616/2007 <i>Piemērojams no ...</i>
Στα λιθουανικά:	BMT muito sumažinimai, nustatyti Reglamente (EB) Nr. 616/2007 <i>Galioja nuo ...</i>
Στα ουγγρικά:	A 616/2007/EK rendeletben előírt KTV csökkentés <i>Érvényesség kezdete ...</i>
Στα μαλτέζικα:	Tnaqqis tat-Tariffa Doganali Komuni kif jipprovdi r-Regolament (CE) Nru 616/2007 <i>Valida mid-data ...</i>
Στα ολλανδικά:	Verlaging van het GDT overeenkomstig Verordening (EG) nr. 616/2007 <i>Geldig vanaf ...</i>
Στα πολωνικά:	Cła WTC obniżone jak przewidziano w rozporządzeniu (WE) nr 616/2007 <i>Ważne od dnia [...] r.</i>
Στα πορτογαλικά:	Redução do direito da pauta aduaneira comum prevista no Regulamento (CE) n.º 616/2007 <i>Válida a partir de ...</i>
Στα ρουμανικά:	reducerea TVC în conformitate cu Regulamentul (CE) nr. 616/2007 <i>Valabil de la ...</i>
Στα σλοβακικά:	Zníženie cla SCS podľa nariadenia (ES) č. 616/2007 <i>Platné od ...</i>
Στα σλοβενικά:	Skupna carinska tarifa, znižana v skladu z Uredbo (ES) št. 616/2007 <i>Velja od ...</i>
Στα φινλανδικά:	Asetuksessa (EY) N:o 616/2007 säädetty yhteisen tullitariffin alennus <i>Voimassa alkaen ...</i>
Στα σουηδικά:	Minskning av gemensamma tulltaxan i enlighet med förordning (EG) nr 616/2007 <i>Giltig fr.o.m. ...</i>

▼B

Γ. Ενδείξεις που αναφέρονται στο άρθρο 4 παράγραφος 7 τρίτο εδάφιο:

<i>στα βουλγαρικά:</i>	Не следва да се използва за продукти с произход от Бразилия и Тайланд в съответствие с Регламент (ЕО) № 616/2007.
<i>στα ισπανικά:</i>	No puede utilizarse para productos originarios de Brasil o Tailandia en aplicación del Reglamento (CE) nº 616/2007.
<i>στα τσεχικά:</i>	Nepoužije se u produktů pocházejících z Brazílie a Thajska v souladu s nařízením (ES) č. 616/2007.
<i>στα δανικά:</i>	Kan ikke anvendes for produkter med oprindelse i Brasilien og Thailand i henhold til forordning (EF) nr. 616/2007.
<i>στα γερμανικά:</i>	Gemäß der Verordnung (EG) Nr. 616/2007 nicht verwendbar für Erzeugnisse mit Ursprung in Brasilien und Thailand.
<i>στα εσθονικά:</i>	Ei ole kasutatav Brasiilia ja Tai päritolu toodete puhul vastavalt määrusele (EÜ) nr 616/2007.
<i>στα ελληνικά:</i>	Δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί για τα προϊόντα καταγωγής Βραζιλίας και Ταϊλάνδης κατ' εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 616/2007.
<i>στα αγγλικά:</i>	Not to be used for products originating in Brazil or Thailand pursuant to Regulation (EC) No 616/2007.
<i>στα γαλλικά:</i>	N'est pas utilisable pour des produits originaires du Brésil et de Thaïlande en application du règlement (CE) nº 616/2007.
<i>στα ιταλικά:</i>	da non utilizzare per prodotti originari del Brasile e della Tailandia in applicazione del regolamento (CE) n. 616/2007.
<i>στα λεττονικά:</i>	Piemērojot Regulu (EK) Nr. 616/2007, neizmanto Brazīlijas un Taizemes izcelsmes produktiem.
<i>στα λιθουανικά:</i>	Nenaudojama produktams, kurių kilmės šalys yra Brazilija ir Tailandas, taikant Reglamentą (EB) Nr. 616/2007.
<i>στα ουγγρικά:</i>	Nem alkalmazandó a Brazíliaból és Thaiföldről származó termékekre a 616/2007/EK rendelet alapján.
<i>στα μαλτέζικα:</i>	Ma jistax jintuża għall-prodotti ta' orġini mill-Brazil u mit-Tajlandja, b'applikazzjoni tar-Regolament (KE) Nru 616/2007.
<i>στα ολλανδικά:</i>	Mag niet worden gebruikt voor producten van oorspong uit Brazilië en Thailand overeenkomstig Verordening (EG) nr. 616/2007.
<i>στα πολωνικά:</i>	Nie stosuje się w przypadku produktów pochodzących z Brazylii i Tajlandii zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 616/2007.
<i>στα πορτογαλικά:</i>	Não utilizável para produtos originários do Brasil e da Tailândia, em aplicação do Regulamento (CE) nº 616/2007.
<i>στα ρουμανικά:</i>	Nu se utilizează pentru produsele originare din Brazilia și Thailanda în aplicarea Regulamentului (CE) nr. 616/2007.
<i>στα σλοβακικά:</i>	Podľa nariadenia (ES) č. 616/2007 nepoužívať pre výrobky pochádzajúce z Brazílie a z Thajska.
<i>στα σλοβενικά:</i>	V skladu z Uredbo (ES) št. 616/2007 se ne uporablja za proizvode s poreklom iz Brazilije in Tajske.
<i>στα φινλανδικά:</i>	Ei voimassa Brasiliasta ja Thaimaasta peräisin olevien tuotteiden osalta asetuksen (EY) N:o 616/2007 mukaisesti.

▼B

στα σουηδικά: Får inte användas för produkter med ursprung i Brasilien och Thailand i enlighet med förordning (EG) nr 616/2007.

Δ. Ενδείξεις που αναφέρονται στο άρθρο 4 παράγραφος 7 τέταρτο εδάφιο:

στα βουλγαρικά: Не следва да се използва за продукти с произход от Бразилия в съответствие с Регламент (ЕО) № 616/2007.

στα ισπανικά: No puede utilizarse para productos originarios de Brasil en aplicación del Reglamento (CE) nº 616/2007.

στα τσεχικά: Nepoužije se u produktů pocházejících z Brazílie v souladu s nařízením (ES) č. 616/2007.

στα δανικά: Kan ikke anvendes for produkter med oprindelse i Brasilien i henhold til forordning (EF) nr. 616/2007.

στα γερμανικά: Gemäß der Verordnung (EG) Nr. 616/2007 nicht verwendbar für Erzeugnisse mit Ursprung in Brasilien.

στα εσθονικά: Ei ole kasutatav Brasiilia päritolu toodete puhul vastavalt määrusele (EÜ) nr 616/2007.

στα ελληνικά: Δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί για τα προϊόντα καταγωγής Βραζιλίας κατ' εφαρμογή του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 616/2007.

στα αγγλικά: Not to be used for products originating in Brazil pursuant to Regulation (EC) No 616/2007.

στα γαλλικά: N'est pas utilisable pour des produits originaires du Brésil en application du règlement (CE) nº 616/2007.

στα ιταλικά: da non utilizzare per prodotti originari del Brasile in applicazione del regolamento (CE) n. 616/2007.

στα λεττονικά: Piemērojot Regulu (EK) Nr. 616/2007, neizmanto Brazīlijas izcelsmes produktiem.

στα λιθουανικά: Nenaudojama produktams, kurių kilmės šalys yra Brazilija, taikant Reglamentą (EB) Nr. 616/2007.

στα ουγγρικά: Nem alkalmazandó a Brazíliából származó termékekre a 616/2007/EK rendelet alapján.

στα μαλτέζικα: Ma jistax jintuża għall-prodotti ta' orġini mill-Brazil, b'applikazzjoni tar-Regolament (KE) Nru 616/2007.

στα ολλανδικά: Mag niet worden gebruikt voor producten van oorspong uit Brazilië overeenkomstig Verordening (EG) nr. 616/2007.

στα πολωνικά: Nie stosuje się w przypadku produktów pochodzących z Brazylii zgodnie z rozporządzeniem (WE) nr 616/2007.

στα πορτογαλικά: Não utilizável para produtos originários do Brasil, em aplicação do Regulamento (CE) n.º 616/2007.

στα ρουμανικά: Nu se utilizează pentru produsele originare din Brazilia în aplicarea Regulamentului (CE) nr. 616/2007.

στα σλοβακικά: Podľa nariadenia (ES) č. 616/2007 nepoužívať pre výroby pochádzajúce z Brazílie.

στα σλοβενικά: V skladu z Uredbo (ES) št. 616/2007 se ne uporablja za proizvode s poreklom iz Brazílije.

στα φινλανδικά: Ei voimassa Brasiliasta peräisin olevien tuotteiden osalta asetuksen (EY) N:o 616/2007 mukaisesti.

στα σουηδικά: Får inte användas för produkter med ursprung i Brasilien i enlighet med förordning (EG) nr 616/2007.